

# Craftmade

CEILING FANS

Est. 1985

READ THESE INSTRUCTIONS AND  
AND SAVE THEM FOR FUTURE USE

## Pireos

## Installation Guide

For Models:

PIR48BNK3

PIR48ESP3



### Table of Contents:

Safety Tips. pg. 1

Unpacking Your Fan. pg. 2

Parts Inventory. pg. 2

Installation Preparation. pg. 3

Hanging Bracket Installation. pg. 3

Fan Assembly. pgs. 4 - 5

Wiring. pg. 6

Canopy Assembly. pg. 7

Automated Learning Process./

Activating Code. pg. 8

Testing Your Fan. pg. 9

Troubleshooting. pg. 10

Parts Replacement. pg. 10

Warranty. pg. 10



net weight of fan: 8.16 lb (3.7 kg)

PRINTED IN CHINA

## SAFETY TIPS.

**WARNING:** To reduce the risk of electrical shock, turn off the electricity to the fan at the main fuse box or circuit panel before you begin the fan installation or before servicing the fan or installing accessories.

**1. READ ALL INSTRUCTIONS AND SAFETY INFORMATION CAREFULLY BEFORE INSTALLING YOUR FAN AND SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

**CAUTION:** To avoid personal injury, the use of gloves may be necessary while handling fan parts with sharp edges.

2. Make sure all electrical connections comply with Local Codes or Ordinances, the National Electrical Code and ANSI/NFPA 70-1999. If you are unfamiliar with electrical wiring or if the house/building wires are different colors than those referred to in the instructions, please use a qualified electrician.
3. Make sure you have a location selected for your fan that allows clear space for the blades to rotate, and at least seven (7) feet (2.13 meters) of clearance between the floor and the fan blade tips. The fan should be mounted so that the tips of the blades are at least thirty (30) inches (76 centimeters) from walls or other upright structures.
4. The outlet box and ceiling support joist used must be securely mounted, and capable of supporting at least 35 pounds (16 kilograms). The outlet box must be supported directly by the building structure. Use only CETL or CUL in Canada or ETL or UL in USA listed outlet boxes marked "FOR FAN SUPPORT."

**WARNING:** To reduce the risk of fire, electrical shock, or personal injury, mount to the outlet box marked "Acceptable for Fan Support of 15.9 kg (35 lb) or less," and use the mounting screws provided with the outlet box. Most outlet boxes commonly used for the support of lighting fixtures are not acceptable for fan support and may need to be replaced. Consult a qualified electrician if in doubt.

**WARNING:** To reduce the risk of fire, electrical shock, or personal injury, wire connectors provided with this fan are designed to accept only one 12 gauge house wire and two lead wires from the fan. If your house wire is larger than 12 gauge or there is more than one house wire to connect to the corresponding fan lead wires, consult an electrician for the proper size wire connectors to use.

5. Electrical diagrams are for reference only. Light kits that are not packed with the fan must be CETL or CUL in Canada or ETL or UL in USA listed and marked suitable for use with the model fan you are installing. Switches must be CETL or CUL in Canada or ETL or UL in USA general use switches. Refer to the instructions packaged with the light kits and switches for proper assembly.
6. After installation is complete, check that all connections are absolutely secure.
7. After making electrical connections, spliced conductors should be turned upward and pushed carefully up into the outlet box. The wires should be spread apart with the grounded conductor and the equipment-grounding conductor on opposite sides of the outlet box.

**WARNING:** To reduce the risk of fire or electrical shock, do not use this fan with any solid state speed control device or control fan speed with a full range dimmer switch. [Using a full range dimmer switch to control fan speed will cause a loud humming noise from fan.]

8. Do not operate the reverse switch until the fan has come to a complete stop. [**Note:** If using remote control with reverse capability, reverse fan blade direction only when on LOW speed.]
9. Do not insert anything between the fan blades while they are rotating.

**WARNING:** To reduce the risk of personal injury, do not bend the blade arms during assembly or after installation. Do not insert objects into the path of the blades.

**WARNING:** To avoid personal injury or damage to the fan and other items, be cautious when working around or cleaning the fan.

10. Do not use water or detergents when cleaning the fan or fan blades. A dry dust cloth or lightly dampened cloth will be suitable for most cleaning.

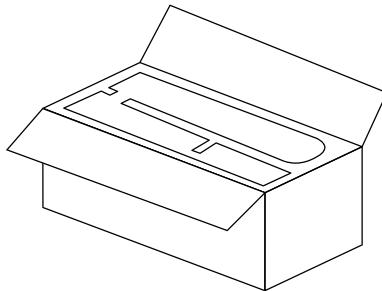
**WARNING:** To reduce the risk of personal injury, use **only** parts provided with this fan. **The use of parts OTHER than those provided with this fan will void the warranty.**

**NOTE:** The important safety precautions and instructions appearing in the manual are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. It must be understood that common sense and caution are necessary factors in the installation and operation of this fan.

# 1. Unpacking Your Fan.

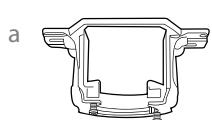
Carefully open the packaging. Remove items from Styrofoam inserts. Remove motor housing and place on carpet or Styrofoam to avoid damage to finish. Do not discard fan carton or Styrofoam inserts should this fan need to be returned for repairs.

Check against parts inventory that all parts have been included.

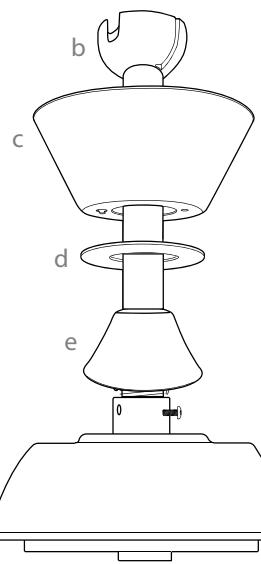


# 2. Parts Inventory.

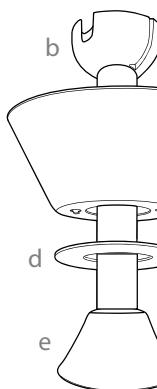
**a.** hanging bracket. 1 piece



**b.** downrod and hanging ball (presassembled).  
1 piece



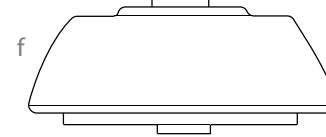
**c.** canopy (presassembled). 1 piece



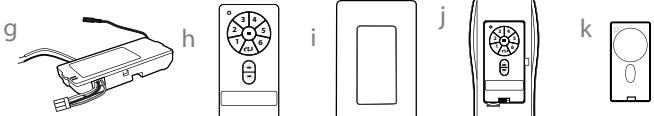
**d.** canopy cover (presassembled). 1 piece



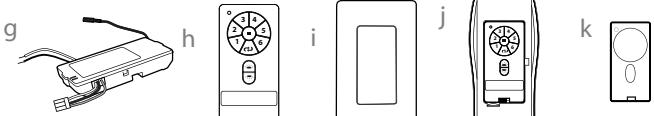
**e.** yoke cover (presassembled). 1 piece



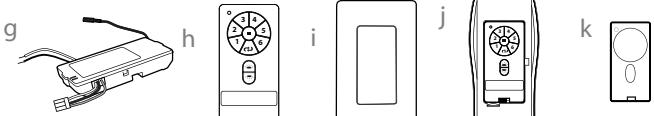
**f.** motor housing. 1 piece



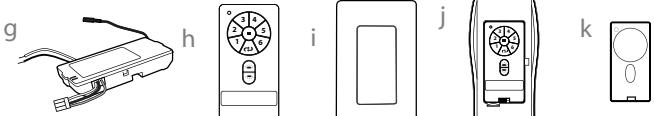
**g.** remote control receiver. 1 piece



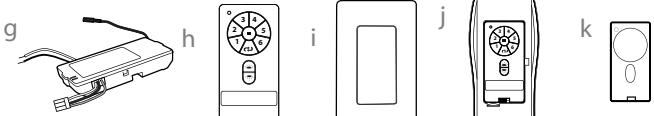
**h.** wall control. 1 piece



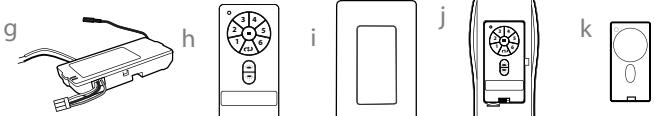
**i.** plate. 1 piece



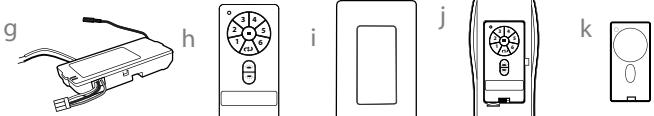
**j.** remote control. 1 piece



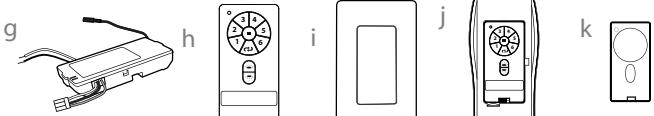
**k.** faceplate. 3 pieces



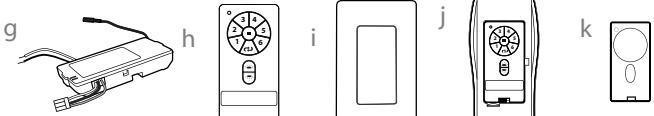
**l.** blade plate. 3 pieces



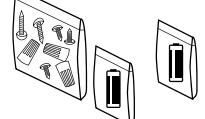
**m.** blade. 3 pieces



**n.** hardware packs



w/ wall control



**! IMPORTANT REMINDER:** You must use the parts provided with this fan for proper installation and safety. **!**

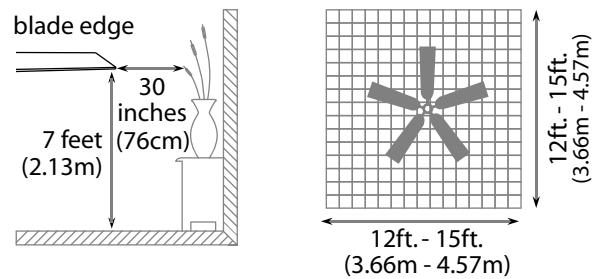
### 3. Installation Preparation.

To prevent personal injury and damage, ensure that the hanging location allows the blades a clearance of 7 feet (2.13m) from the floor and 30in. (76cm) from any wall or obstruction. This fan is suitable for room sizes up to 225 square feet (20.9 square meters).

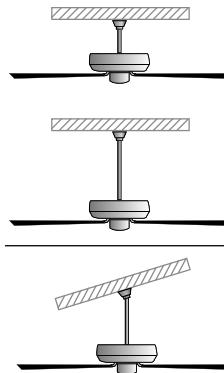
This fan can be mounted with a **downrod** on a regular (no-slope) or vaulted ceiling. The hanging length can be extended by purchasing a longer downrod (0.5in./1.27cm diameter). Other installation, such as **flushmount**, is not available for this fan.

#### Installation requires these tools:

Phillips screwdrivers, flat-head screwdriver, adjustable pliers or wrench, stepladder, wire cutters and rated electrical tape.



#### downrod installation



#### flushmount installation



**Vaulted ceiling angle is not to exceed 25 degrees.**

### 4. Hanging Bracket Installation.

Turn off circuit breakers to current fixture from breaker panel and be sure operating light switch is turned to the OFF position.

**WARNING:** Failure to disconnect power supply prior to installation may result in serious injury.

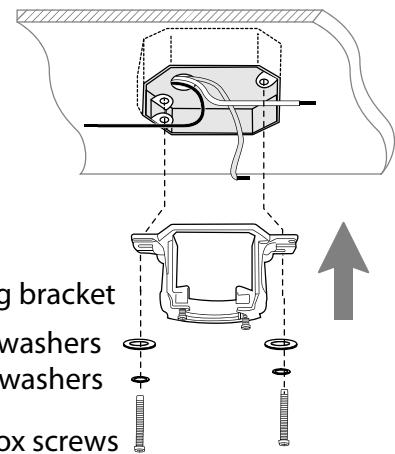
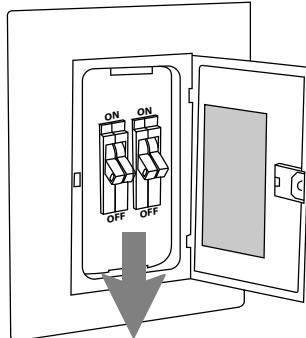
Remove existing fixture.

**WARNING:** When using an existing outlet box, be sure the outlet box is securely attached to the building structure and can support the full weight of the fan. Ensure outlet box is clearly marked "Suitable for Fan Support." If not, it must be replaced with an approved outlet box. Failure to do so can result in serious injury.

**CAUTION:** Be sure outlet box is grounded properly and that a ground wire (**GREEN** or bare) is present.

Install hanging bracket to outlet box using original screws, spring washers and flat washers provided with new or original outlet box.\* If installing on a vaulted ceiling, face opening of hanging bracket towards high point of ceiling. Arrange electrical wiring around the back of the hanging bracket and away from the bracket opening.

**\*Note:** It is very important that you use the proper hardware when installing the hanging bracket as this will support the fan.



## 5. Fan Assembly.

Locate clamp holder in one of the hardware packs. Lift canopy, canopy cover and yoke cover. Place clamp holder on downrod below yoke cover. Remove 6 screws/washers from yoke plate (located on top of motor housing) and set aside. **Note:** Notice the bigger screw that secures the safety cable does not have a washer. [Refer to **diagram 1**.]

Remove clamp holder, raise yoke plate and motor housing. Place clamp holder on downrod underside of motor housing. This will allow you to work on blade installation. [Refer to **diagram 2**.]

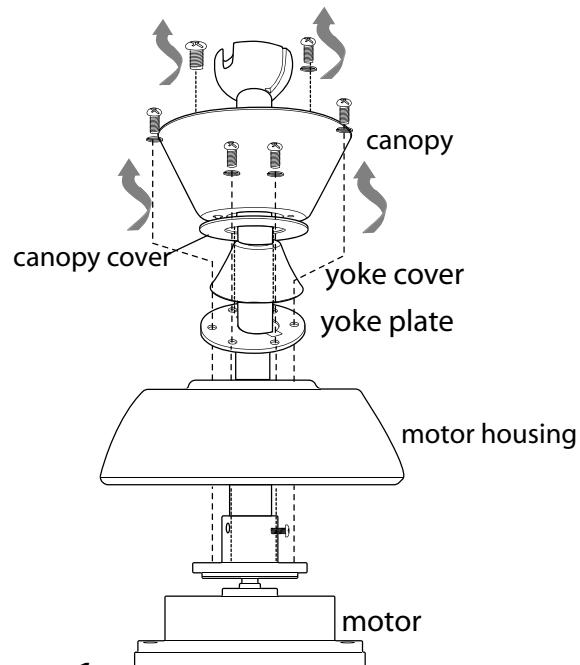
Locate 6 blade attachment screws/washers in hardware pack. Slide one blade with the pointed side underneath the bottom of motor, aligning holes in blade with holes on the edge of the motor. Place one blade plate on top of blade, aligning holes in blade plate with holes on blade. Insert 2 blade attachment screws/washers with fingers first and then tighten screws securely with a Phillips screwdriver. Repeat procedure for each remaining blade. [Refer to **diagram 3**.]

Take off the clamp holder from downrod. Re-attach motor housing and yoke plate to yoke, using screws/washers previously removed. Be sure that semicircular cutout on motor housing and yoke plate aligns over safety cable loop for a proper fit; let safety cable loop rests on top of yoke plate and re-insert the appropriate screw. Tighten all 6 screws securely with a Phillips screwdriver. [Refer to **diagram 4**.]

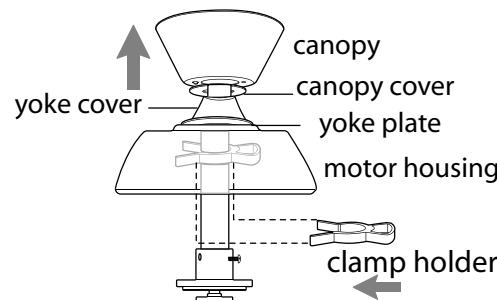
**WARNING:** Failure to replace the safety cable correctly and tighten the screw could result in personal injury or death.

**[Fan Assembly" continued on next page.]**

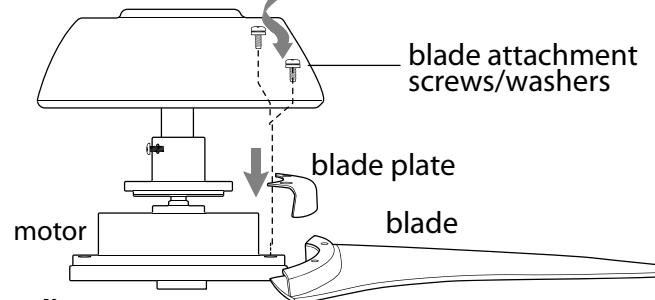
**NOTE:** The important safety precautions and instructions appearing in the manual are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. It must be understood that common sense and caution are necessary factors in the installation and operation of this fan.



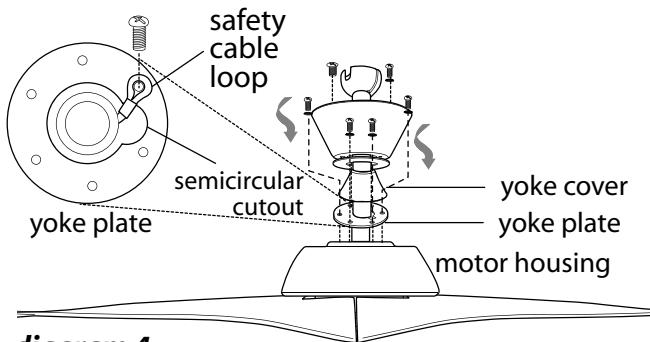
**diagram 1**



**diagram 2**



**diagram 3**



**diagram 4**

## 5. Fan Assembly. (cont.)

Connect 3-wire plug from fan to 3-wire plug from remote control receiver. Make sure plugs snap together completely. (Note: 2-wire plug will not be used). [Refer to **diagram 5**.]

Pull extra wire slack from the upper end of the downrod.

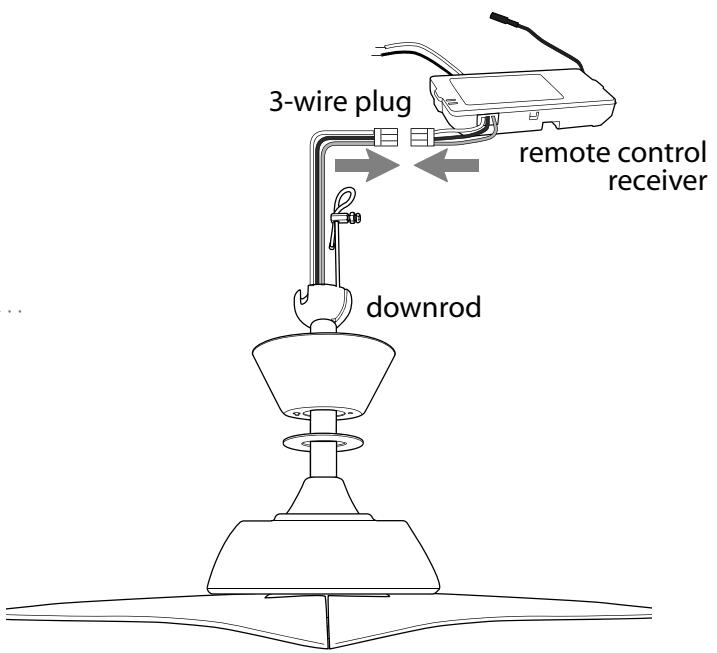
With the hanging bracket secured to the outlet box and able to support the fan, you are now ready to hang your fan. Grab the fan firmly with two hands. Slide downrod through opening in hanging bracket and let hanging ball rest on the hanging bracket. Turn the hanging ball slot until it lines up with the hanging bracket tab.

**WARNING:** Failure to align slot in hanging ball with tab in hanging bracket may result in serious injury or death.

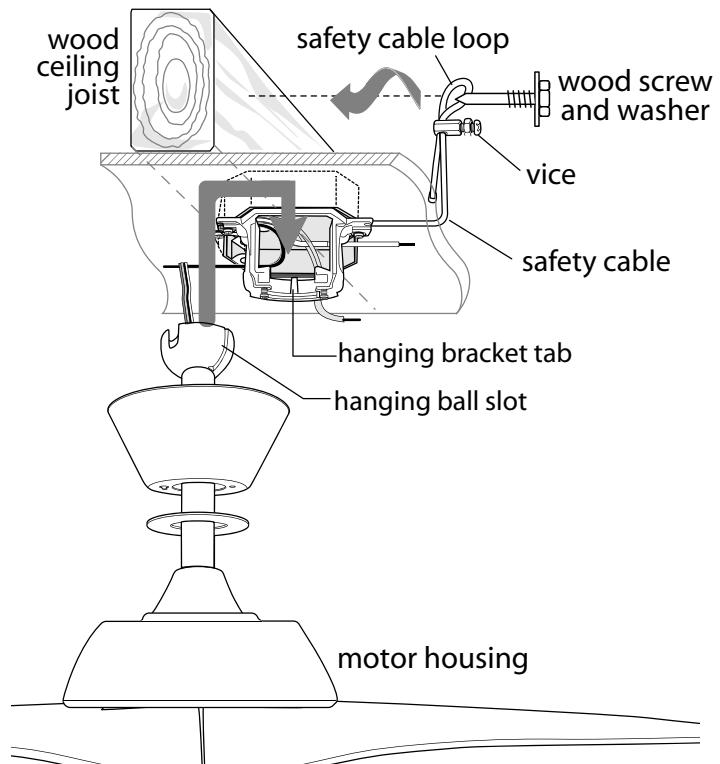
**Tip:** Seek the help of another person to hold the stepladder in place and to help lift the fan up to you once you are set on the ladder.

Loosen the screw and nut on safety cable vice. Find a secure attachment point (wood ceiling joist highly recommended) and secure safety cable. It will be necessary to use a heavy duty wood screw, washer and lock washer (not supplied) with the safety cable loop.

Adjust safety cable length by pulling on the cable. Adjust slack in cable to a hands length and secure vice by tightening screw and nut securely. [Refer to **diagram 6**.] The loop at the end of the safety cable should just fit over the threads on the wood screw. *Test safety cable by pulling on loose end with pliers. If the safety cable slips, the screw and nut on the vice must be set tighter.* Extra cable slack can be left in ceiling area.



**diagram 5**



**diagram 6**

## 6. Wiring.

**CAUTION:** Be sure outlet box is properly grounded and that a ground wire (**GREEN or Bare**) is present.

Make sure all electrical connections comply with Local Codes or Ordinances and the National Electrical Code. If you are unfamiliar with electrical wiring or if the house/building wires are different colors than those referred to in the diagram to the right, please use a qualified electrician.

When downrod is secured in place on the hanging bracket, wire the receiver as follows:

Connect **BLACK** wire from remote control receiver to **BLACK** wire from ceiling with wire connector provided.

Connect **WHITE** wire from remote control receiver to **WHITE** wire from ceiling with wire connector provided.

Connect all **GREEN** wires together to **BARE/GREEN** wire from ceiling with wire connector provided.

\* Wrap each wire connector separately with electrical tape as an extra safety measure.

Gently insert receiver (flat side up) into hanging bracket and carefully push taped wire connectors into outlet box. Let antenna rest outside of hanging bracket.

**PLEASE NOTE:** Wall and/or remote control must be used for fan to operate. If you do not wish to use the wall control, please proceed to Section 7, page 7 to continue with fan installation.

**IN ORDER TO WIRE WALL CONTROL**, remove existing wall switch. Wire the **WALL CONTROL** with wire connectors provided as shown in *diagram at right*.

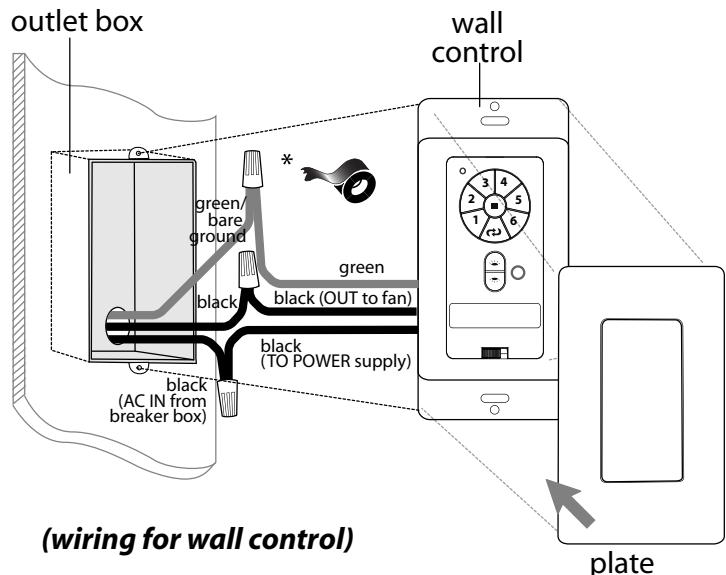
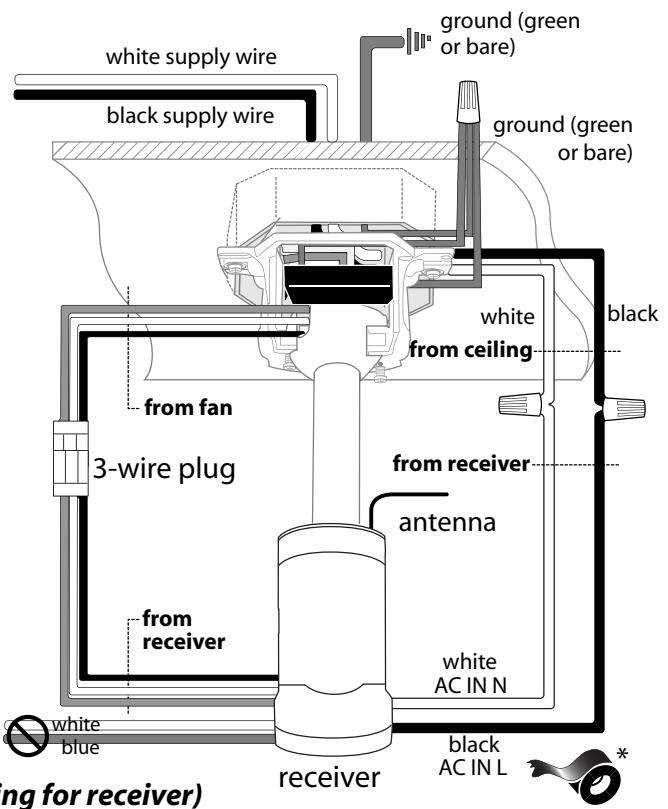
\* Wrap each wire connector separately with electrical tape as an extra safety measure. Gently push wires and taped wire connectors into outlet box.

### **WARNING: CONNECT WIRES IN THE FOLLOWING ORDER ONLY!**

Connect **GREEN** ground wire to ground from house or directly to one of the screws from the outlet box.

Connect one **BLACK** wire from wall control to **BLACK** (hot) lead wire from house. Connect second **BLACK** wire from wall control to **BLACK** load wire to fan.

Attach wall control to outlet box and secure with screws from original wall switch. Attach front plate to wall control using 2 screws provided in the wall control.



Modifications not approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

\*NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- \* Reorient or relocate the receiving antenna.
- \* Increase the separation between the equipment and receiver.
- \* Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

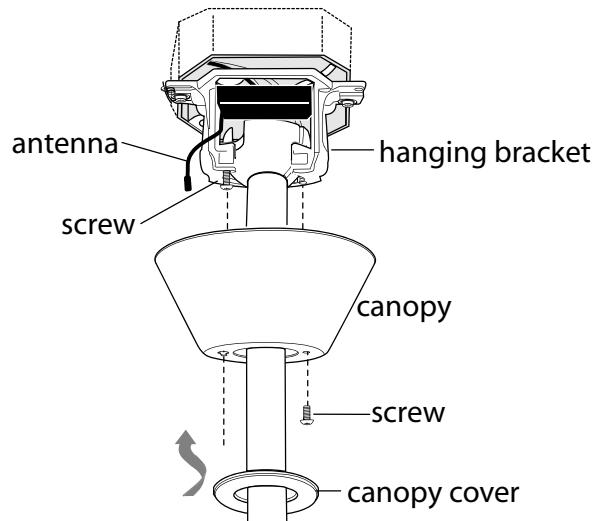
Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## 7. Canopy Assembly.

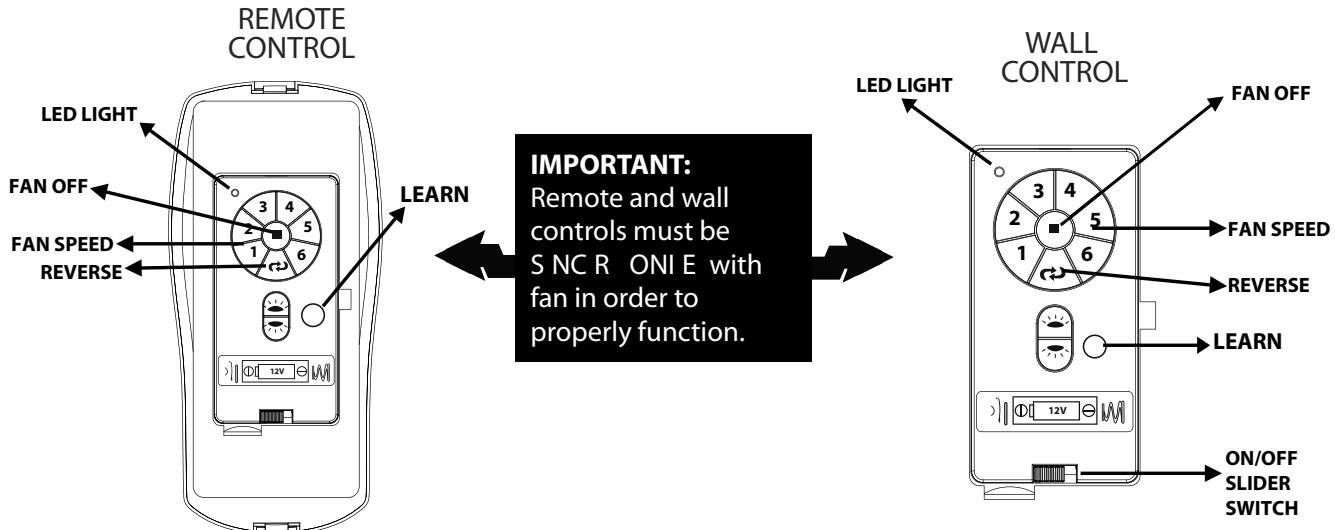
Locate 2 screws on underside of hanging bracket and remove screw closest to the open end of the hanging bracket. Partially loosen the other screw. Lift canopy to hanging bracket. Place rounded part of slotted hole in canopy over loosened screw in hanging bracket and push up. Twist canopy to lock. Re-insert screw that was removed and then tighten both screws securely.

Slide canopy cover up to canopy. Press up gently but firmly on canopy cover until you hear it snap onto the bottom of the canopy.

\*Remember that antenna for remote control receiver must rest *outside* of hanging bracket.



## 8. Automated Learning Process./Activating Code.



Install 12-volt battery (provided) in transmitter and wall control (if applicable).

**IMPORTANT:** Store the transmitter away from excess heat or humidity. To prevent damage to transmitter, remove the battery if not used for long periods.

**FAN SPEED**, Buttons 1-6:

Use to control the ceiling fan speed 1-6.

**REVERSE**:

Use to control fan direction.

**LEARN** button:

Turn fan power on. Within 30 seconds of powering fan, press and hold **LEARN** button on remote control and/or wall control for 5 seconds (or until fan beeps twice) in order to synchronize remotes with fan motor.

**FAN OFF**:

Use to turn fan off.

**ON/OFF** slider switch:

[*Wall control only*] Use to turn wall control on or off.

Select faceplate for remote control and/or wall control and press firmly onto front of remote control/wall control.

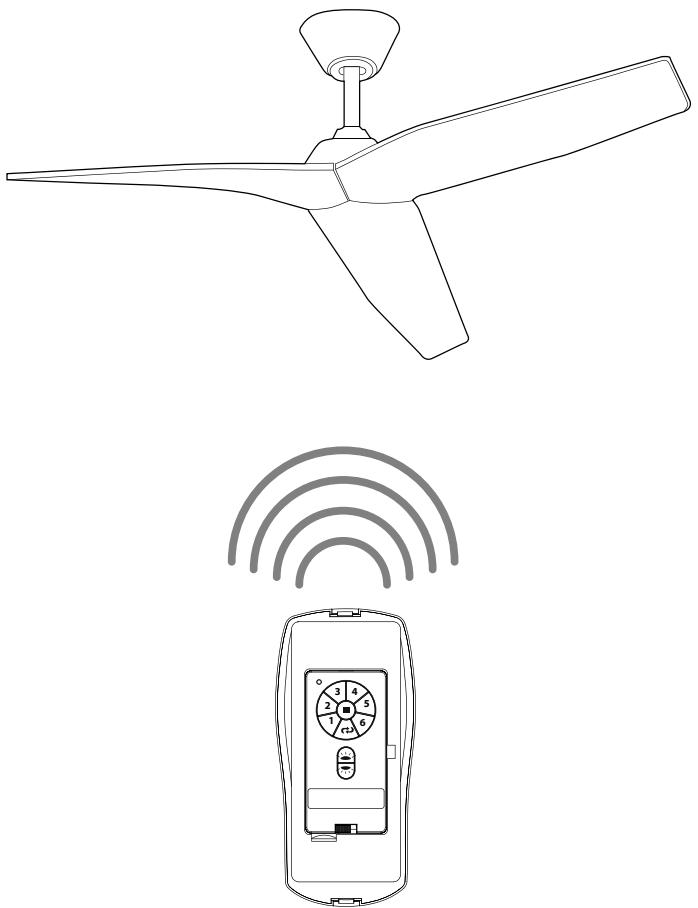
**IMPORTANT:** The Automated Learning Process takes 5 minutes to complete. Please leave the fan "on" for the duration of the 5-minute programming and do not use the remote control during this time.

## 9. Testing Your Fan.

It is recommended that you test fan before finalizing installation. Test wall control (optional installation) by locating ON/OFF slider switch on wall control, then set to ON position. Test fan speeds. Next, locate remote control. Test fan speed with different fan speed buttons (1 - 6). If the remote control operates the functions of the fan, battery has been installed correctly. If the wall and/or remote control do (does) not operate the fan functions, refer to "Troubleshooting" section to solve any issues before contacting Customer Service.

Fan *must* be on LOW *before* setting the fan in reverse. Use  button to recirculate air depending on the season. A ceiling fan will allow you to raise your thermostat setting in summer and lower your thermostat setting in winter without feeling a difference in your comfort.

**IMPORTANT:** Remote control (and wall control, if applicable) must be synchronized with fan in order to properly function.



# Troubleshooting.

**WARNING:** Failure to disconnect power supply prior to troubleshooting any wiring issues may result in serious injury.

**Problem:** Fan fails to operate.

**Solutions:**

1. Check wall switch to fan/wall control.
2. Check to be sure wall control (optional use) is wired properly.
3. Check to be sure fan is wired properly.
4. Learning process between fan, remote control and, if applicable, wall control may not have been successful and code was not activated. Turn off power and repeat instructions in Section 8 (page 8).
5. Check that blue light on handheld remote control turns on when a button is pressed indicating that the battery is good.

**Problem:** Fan fails to operate with wall control (optional) and/or remote control.

**Solutions:**

1. Check battery power in remote control.
2. Learning process between fan, remote control and, if applicable, wall control may not have been successful and code was not activated. Turn off power and repeat instructions in Section 8 (page 8).
3. If using optional wall control, check that battery in wall control is still good.

**Problem:** Fan wobbles.

**Solutions:**

1. Use the balancing kit in one of the hardware packs. *If no blade balancing kit is provided, please call Customer Support, 1-800-486-4892, to request one.*
2. Check to be sure set screw(s) on motor housing yoke is (are) tightened securely.
3. Check to be sure set screw on hanging ball is tightened securely.

# Parts Replacement.

For parts and information, please refer to "Parts Inventory" on page 2.

Craftmade/Ellington Customer Support:

**1-800-486-4892**

[www.craftmadebrands.com](http://www.craftmadebrands.com)

# Warranty.

## CRAFTMADE/ELLINGTON LIFETIME WARRANTY:

CRAFTMADE/ELLINGTON warrants this fan to the original household purchaser for indoor use under the following provisions:

**1-YEAR WARRANTY:** CRAFTMADE/ELLINGTON will replace or repair any fan which has faulty performance due to a defect in material or workmanship. Contact Craftmade/Ellington Customer Service at **1-800-486-4892** to arrange for return of fan. Return fan, shipping prepaid, to Craftmade/Ellington. We will repair or ship you a replacement fan, and we will pay the return shipping cost.

**5-YEAR WARRANTY:** CRAFTMADE/ELLINGTON will repair or replace at no charge to the original purchaser any fan motor that fails to operate satisfactorily when failure results from normal use.

**RETURN FAN MOTOR ONLY,** shipping prepaid, to Craftmade/Ellington. We will repair or ship purchaser a replacement motor and Craftmade/Ellington will pay the return shipping cost.

## 6-YEAR to LIFETIME LIMITED WARRANTY:

CRAFTMADE/ELLINGTON will repair the fan, at no charge for labor only to the original purchaser, if the fan motor fails to operate satisfactorily when failure results from normal use. Parts used in the repair will be billed to the purchaser at prevailing prices at time of repair.

The purchaser shall be responsible for all costs incurred in the removal, reinstallation and shipping of the product for repairs.

This warranty does not apply when damage from mechanical, physical, electrical or water abuse results in causing the malfunction. Deterioration of finishes or other parts due to time or exposure to salt air is specifically exempted under this warranty.

Neither Craftmade/Ellington nor the manufacturer will assume any liability resulting from improper installation or use of this product. In no case shall the company be liable for any consequential damages for breach of this, or any other warranty expressed or implied whatsoever. This limitation as to consequential damages shall not apply in states where prohibited.

**Craftmade**  
CEILING FANS 



CEILING FANS

Est. 1985

LEER ESTAS INSTRUCCIONES Y  
GUARDARLAS PARA UTILIZACION FUTURA

Pireos



## Guía de instalación

Para modelos:

**PIR48BNK3**

**PIR48ESP3**

### Indice de materias:

Sugerencias de seguridad. Pág. 1

Desempaque del ventilador. Pág. 2

Inventario de piezas. Pág. 2

Preparación para la instalación. Pág. 3

Instalación del soporte de montaje. Pág. 3

Ensamblaje del ventilador. Págs. 4 - 5

Instalación eléctrica. Pág. 6

Colocación de la cubierta decorativa. Pág. 7

Proceso de aprendizaje automático./

Activar el código. Pág. 8

Verificación del funcionamiento del  
ventilador. Pág. 9

Localización de fallas. Pág. 10

Piezas de repuesto. Pág. 10

Garantía. Pág. 10



peso neto del ventilador: 3,7 kg (8,16 lb)

IMPRESO EN CHINA

# SUGERENCIAS DE SEGURIDAD.

**ADVERTENCIA:** Para evitar la posibilidad de una descarga eléctrica, desconectar la corriente en la caja de fusibles principal o el interruptor protector antes de iniciar la instalación del ventilador o antes de repararlo o instalar accesorios.

## 1. LEER TODAS LAS INSTRUCCIONES E INFORMACIÓN DE SEGURIDAD CUIDADOSAMENTE ANTES DE INSTALAR SU VENTILADOR Y GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES.

**PRECAUCION:** Para reducir el riesgo de daño corporal, es posible que sea necesario usar guantes al manejar las piezas del ventilador que tengan bordes afilados.

2. Asegurarse de que todas las conexiones eléctricas cumplan con los Códigos o las Ordenanzas Locales, el Código Nacional Eléctrico, y ANSI/NFPA 70-1999. Si usted no está familiarizado con el alambrado eléctrico o los cables de la casa/el edificio son de colores diferentes a los cuales se refieren en las instrucciones, favor de buscar un electricista calificado
3. Asegurarse de que haya localizado una ubicación para su ventilador que permite el espacio necesario para la rotación de las aspas y por lo menos 2,13 metros (7 pies) de espacio libre entre el piso y las puntas de las aspas. Debe instalar el ventilador para que las puntas de las aspas queden a una distancia de por lo menos 76 centímetros (30 pulgadas) de las paredes y otras estructuras verticales.
4. La caja de salida eléctrica debe estar bien sujetada a la viga de soporte del techo y deben ser capaces de sostener por lo menos 16 kilogramos (35 libras). La caja de salida debe tener apoyo directo de la estructura del edificio. Sólo usar cajas de salida registradas con CETL o CUL en Canadá o ETL o UL en EEUU que indican que "sirven para ventilador" ("FOR FAN SUPPORT" en inglés).

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o daño corporal, instalar en la caja de salida marcada "Aceptable para sostener ventilador de 15,9 kg (35 lb) o menos" ["Acceptable for Fan Support of 15.9 kg (35 lb) or less"] y utilizar los tornillos proporcionados con la caja de salida. La mayoría de las cajas de salida que normalmente se usan para sostener los aparatos de alumbrado no siempre son apropiadas para sostener ventiladores y es posible que las tenga que reemplazar. En caso de duda, consultar con un electricista calificado.

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o daño corporal, los conectores para cable provistos con este ventilador son diseñados para aceptar sólo un cable de calibre 12 de la casa y dos cables principales del ventilador. Si el calibre del cable de la casa es superior al 12 o hay más de un cable de la casa para conectar a los cables principales del ventilador al cual corresponda cada uno, consultar con un electricista para informarse sobre el tamaño correcto de conectores para cable que se debe usar.

5. Los diagramas eléctricos son únicamente para referencia. Los juegos de luz que no se incluyen con el ventilador deben tener el símbolo CETL o CUL en Canadá o ETL o UL en EEUU y también deben indicar que sirven para uso con este ventilador. Los interruptores deben ser interruptores de uso general CETL o CUL en Canadá o ETL o UL en EEUU. Referirse a las instrucciones incluidas con el juego de luz y los interruptores para ensamblarlos correctamente.
6. Después de haber terminado la instalación, asegurarse de que todas las conexiones estén totalmente seguras.
7. Después de haber terminado todas las conexiones eléctricas, los conductores empalmados deben ser volteados para arriba y colocados cuidadosamente dentro de la caja de salida. Los alambres se deben de separar con el conductor a tierra a un lado y el conductor a tierra del equipo al lado opuesto.

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio o un choque eléctrico, no usar el ventilador con ningún control de velocidad de estado sólido ni controlar la velocidad del ventilador con un interruptor con reductor de luz de gama completa. [El usar un interruptor con reductor de luz de gama completa para controlar la velocidad del ventilador causará un zumbido recio del ventilador.]

8. No utilizar el interruptor de reversa hasta que el ventilador se haya parado completamente.[**Nota:** Si se usa un control remoto con capacidad de reversa, cambiar la dirección de las aspas sólo cuando el ventilador esté en velocidad BAJA.]
9. No insertar ningún objeto entre las aspas mientras estén rotando.

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de daño corporal, no doblar los brazos de las aspas durante el ensamblaje ni durante la instalación. No insertar objetos entre las aspas mientras estén rotando.

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de daño corporal o algún daño al ventilador, tener cuidado al estar trabajando alrededor del ventilador o limpiándolo.

10. No utilizar agua ni detergentes para limpiar el ventilador ni las aspas. Usar un trapo seco o ligeramente húmedo para su limpieza general.

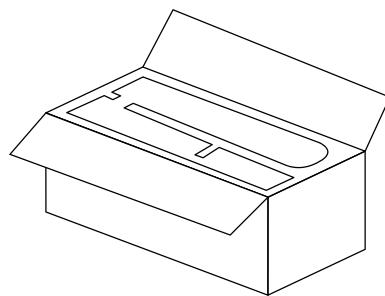
**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de daño corporal, usar **sólo** las piezas provistas con este ventilador. **Al usar piezas DISTINTAS a las provistas con este ventilador se invalidará la garantía.**

**NOTA:** No se debe concluir que las precauciones de seguridad importantes e instrucciones en este manual van a abarcar todas las condiciones y situaciones posibles que puedan ocurrir. Se debe entender que el sentido común y la precaución son factores necesarios en la instalación y la operación de este ventilador.

# 1. Desempaque del ventilador.

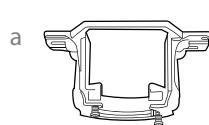
Abrir el empaque cuidadosamente. Sacar los artículos del embalaje. Sacar el motor y ponerlo en una alfombra o en el embalaje para evitar rayar el acabado. Guardar la caja de cartón o el empaquetamiento original en caso de que tenga que mandar el ventilador para alguna reparación.

Comprobar las piezas del ventilador con el inventario de piezas y verificar que se incluyeron todas.

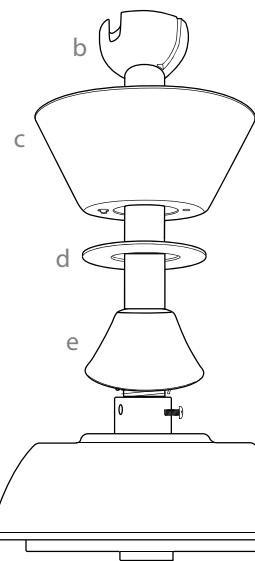


## 2. Inventario de piezas.

**a.** soporte de montaje. 1 unidad



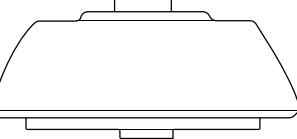
**b.** tubo y bola que sirve para colgar (preensamblado). 1 unidad



**c.** cubierta decorativa (preensamblada). 1 unidad



**d.** tapa de la cubierta decorativa (preensamblada). 1 unidad



**e.** cubierta del cuello (preensamblado). 1 unidad



**f.** bastidor del motor. 1 unidad



**g.** receptor del control remoto. 1 unidad



**h.** control de pared. 1 unidad



**i.** placa. 1 unidad



**j.** control remoto. 1 unidad



**k.** tapa. 3 unidades



**l.** placa para el aspa. 3 unidades



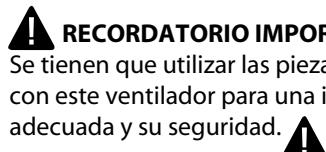
**m.** aspa. 3 unidades



**n.** paquetes de artículos de ferretería



c/control de pared



### RECORDATORIO IMPORTANTE:

Se tienen que utilizar las piezas provistas con este ventilador para una instalación adecuada y su seguridad.



### 3. Preparación para la instalación.

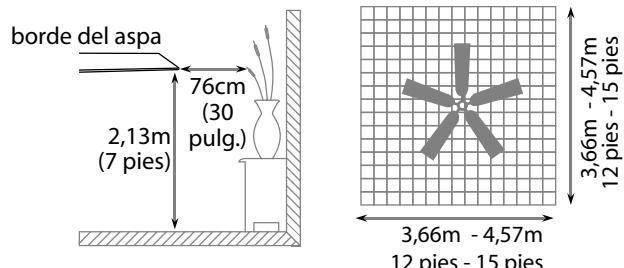
Para prevenir daño corporal y otros daños, estar seguro de que el lugar en donde va a colgar el ventilador le permite un espacio libre de 2,13m (7 pies) entre las puntas de las aspas y el piso y 76cm (30 pulg.) entre las aspas y cualquier pared u otra obstrucción.

Este ventilador es adecuado para habitaciones hasta 20,9 metros cuadrados (225 pies cuadrados).

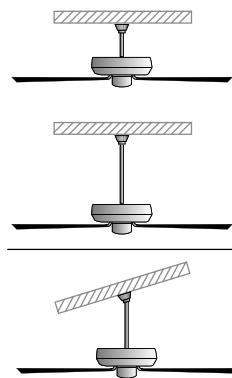
Se puede colgar este ventilador **con tubo** en un techo regular (sin inclinación) o abovedado. La longitud colgante se puede extender comprando un tubo más largo (con diámetro de 1,27cm/0,5 pulg.). No hay ningún otro tipo de instalación, como **al ras con el techo**, disponible para este ventilador.

#### Se necesitan las herramientas siguientes para la instalación:

Destornilladores de estrella Phillips, destornillador de paleta (plano), alicates ajustables o llave de tuercas, escalera de tijera, cortaalambres y cinta aisladora.



#### instalación con tubo



#### instalación al ras con el techo



El ángulo de inclinación de un techo abovedado no puede exceder los 25 grados.

### 4. Instalación del soporte de montaje.

Apagar los cortacircuitos en el panel de electricidad que suplen corriente a la caja de salida y asegurarse de que el interruptor de luz esté APAGADO.

**ADVERTENCIA:** El no desconectar el suministro de fuerza antes de la instalación puede tener por resultado lesiones graves.

Quitar el aparato existente.

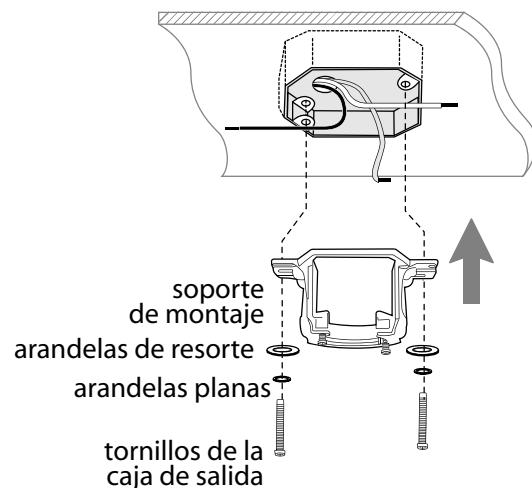
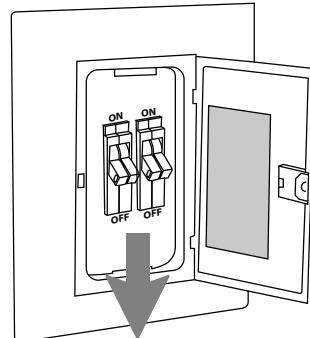
**ADVERTENCIA:** Si utiliza una caja de salida existente, asegurarse de que la caja de salida esté firmemente conectada a la estructura del edificio y que sea capaz de sostener el peso total del ventilador.

Asegurarse de que la caja de salida indique claramente que "Sirve para ventilador" (FOR FAN SUPPORT); si no, se debe reemplazar con una caja de salida aprobada. El no hacer el cambio si es necesario puede resultar en lesiones graves.

**PRECAUCION:** Asegurarse de que la caja de salida esté conectada a tierra correctamente y que haya un conductor a tierra (**VERDE o pelado**).

Instalar el soporte de montaje utilizando los tornillos originales, las arandelas de resorte y las arandelas planas de su nueva o existente caja de salida.\* Si hace la instalación en un techo abovedado, colocar el soporte de montaje con la abertura dirigida hacia la parte alta del techo. Arreglar el alambrado eléctrico (los cables) en la parte de atrás del soporte y lejos de la abertura del soporte.

**\*Nota:** Es muy importante usar los artículos de ferretería correctos al instalar el soporte de montaje puesto que sirve para sostener el ventilador.



## 5. Ensamblaje del ventilador.

Localizar la abrazadera en uno de los paquetes de ferretería. Levantar la cubierta decorativa, la tapa de la cubierta decorativa y la cubierta del cuello. Colocar la abrazadera en el tubo, debajo de la cubierta del cuello. Sacar 6 tornillos/arandelas de la placa del cuello (localizada en la parte superior del bastidor del motor) y ponerlos a un lado.

**Nota:** Observe que el tornillo más grande, que sujeta el cable de seguridad, no tiene una arandela. [Referirse al **diagrama 1**].

Quitar la abrazadera, levantar la placa del cuello y el bastidor del motor. Colocar la abrazadera en el tubo, debajo del bastidor del motor. Esto le permitirá trabajar en la instalación de las aspas. [Referirse al **diagrama 2**].

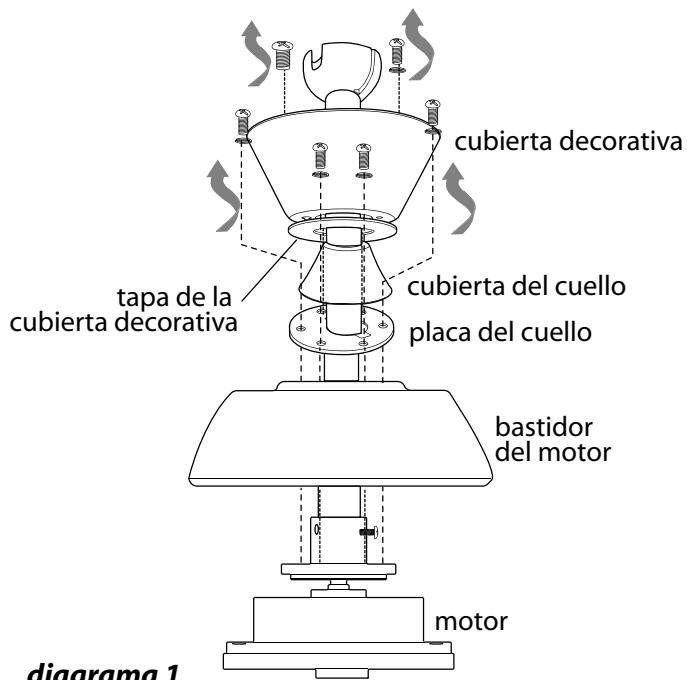
Localizar 6 tornillos/arandelas para fijar las aspas en uno de los paquetes de artículos de ferretería. Deslizar un aspa con el lado puntiagudo por debajo de la parte inferior del motor, alineando los agujeros en el aspa con los agujeros en el borde del bastidor del motor. Coloque una placa para el aspa sobre el aspa, alineando los agujeros en la placa para el aspa con los agujeros en el aspa. Introducir 2 tornillos/arandelas para fijar las aspas, con los dedos primero y luego apretarlos bien con un destornillador de estrella Phillips. Repetir el procedimiento con las demás aspas. [Referirse al **diagrama 3**].

Retirar la abrazadera del tubo. Volver a fijar el bastidor del motor y la placa del cuello en el cuello, utilizando los tornillos/arandelas que se quitaron anteriormente. Asegurarse de que el recorte semicircular en el bastidor del motor y la placa del cuello se alinee encima del bucle del cable de seguridad para que encaje bien; una vez que el bucle del cable de seguridad esté apoyado sobre la placa del cuello, volver a introducir el tornillo correspondiente. Aprieta los 6 tornillos con un destornillador de estrella Phillips. [Referirse al **diagrama 4**].

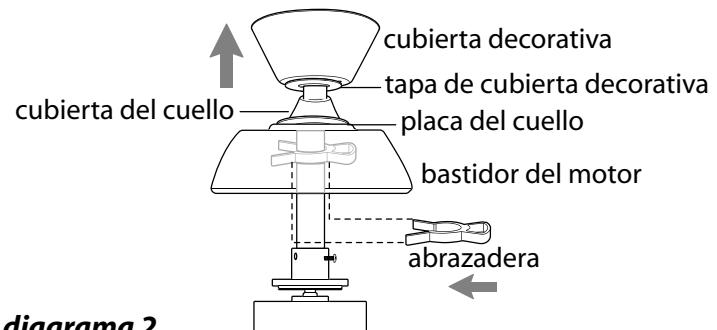
**ADVERTENCIA:** Si no colocar correctamente el cable de seguridad y apretar el tornillo, puede causar lesiones personales o la muerte.

[El "Ensamblaje del ventilador" continúa en la página siguiente.]

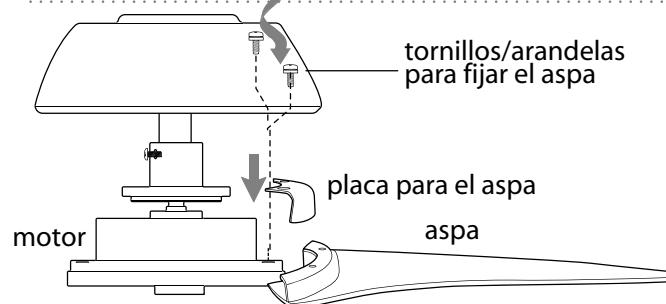
**NOTA:** No se debe concluir que las precauciones de seguridad importantes e instrucciones en este manual van a abarcar todas las condiciones y situaciones posibles que puedan ocurrir. Se debe entender que el sentido común y la precaución son factores necesarios en la instalación y la operación de este ventilador.



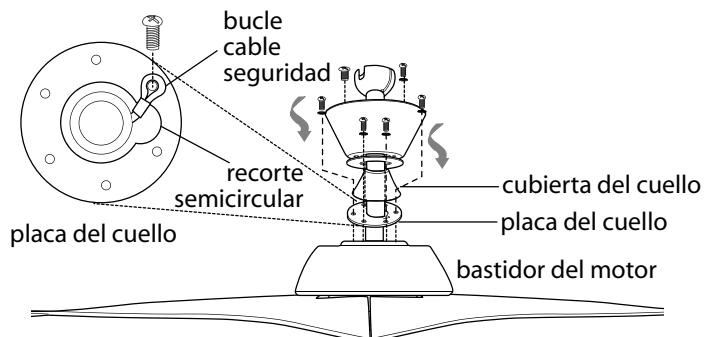
**diagrama 1**



**diagrama 2**



**diagrama 3**



**diagrama 4**

## 5. Ensamblaje del ventilador. (cont.)

Conectar el enchufe de 3-cables del ventilador al enchufe de 3-cables del receptor del control remoto. Asegurarse de que se conecten bien los enchufes. (Nota: No se utilizará el enchufe de 2-cables). [Referirse al **diagrama 5**].

Jalar con cuidado los cables en exceso por la parte de arriba del tubo.

Ya que esté sujetado el soporte de montaje a la caja de salida y capaz de apoyar el ventilador, usted está listo para colgar el ventilador.

Agarrar el ventilador firmemente con las dos manos. Deslizar el tubo por la abertura del soporte de montaje y dejar que se detenga la bola en el soporte de montaje. Girar la bola que sirve para colgar hasta que la ranura de la bola se alinee con la parte saliente del soporte de montaje.

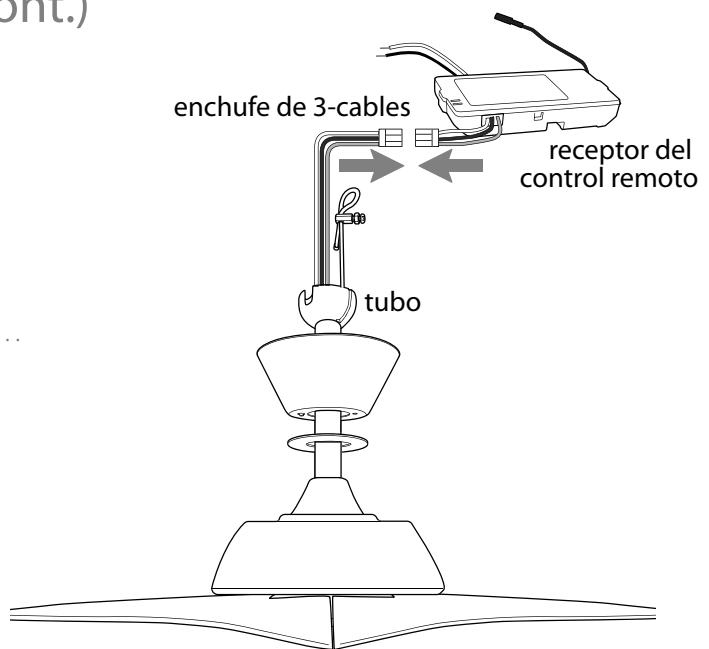
**ADVERTENCIA:** El no alinear la ranura en la bola que sirve para colgar con la parte saliente del soporte de montaje puede causar lesiones graves o la muerte.

**Sugerencia:** Solicitar ayuda de otra persona para mantener sujeta la escalera y para que le suba el ventilador cuando usted ya esté preparado en la escalera para colgarlo.

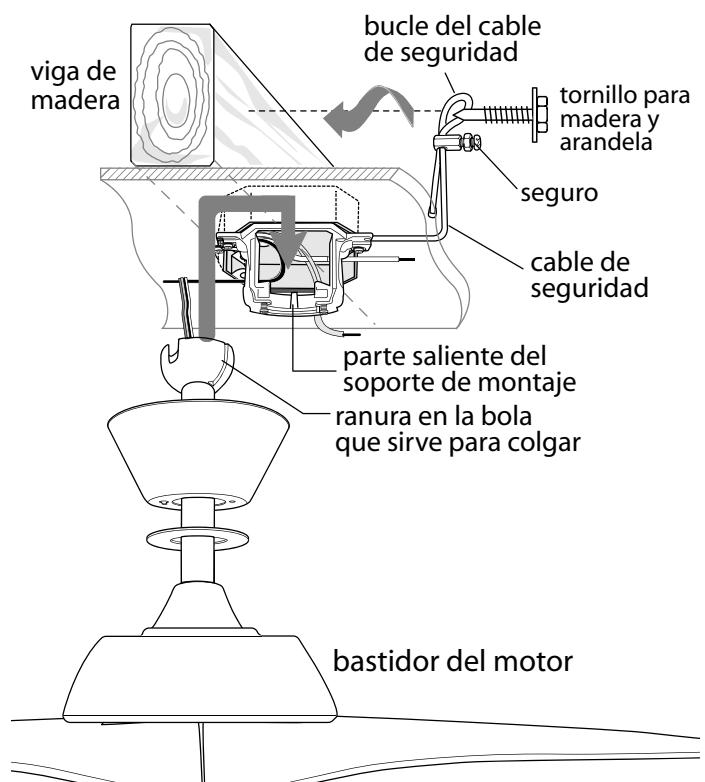
Aflojar el tornillo y la tuerca en el seguro del cable de seguridad. Encontrar un punto de acoplamiento seguro (se recomienda la viga de madera en el techo) y asegurar el cable de seguridad. Utilizar tornillo para madera para trabajos pesados, arandela y arandela de seguridad (no provistos) en el bucle del cable de seguridad.

Ajustar el largo del cable de seguridad jalando el cable. Ajustar la parte floja del cable para que mida como el largo de una mano y asegurar el seguro apretando bien el tornillo y la tuerca.

[Referirse al **diagrama 6**]. El bucle en el extremo del cable de seguridad debe ser de tal tamaño que pase justo sobre la punta de la parte roscada del tornillo para madera. *Poner el cable a prueba jalando con alicates la parte suelta en la punta del cable. Si el cable se desliza o se reduce el bucle del cable por donde pasa el tornillo, hay que apretar el tornillo y la tuerca del seguro del cable nuevamente.* Se puede poner el cable en exceso en el área del techo.



**diagrama 5**



**diagrama 6**

## 6. Instalación eléctrica.

**PRECAUCION:** Asegurarse de que la caja de salida esté conectada a tierra como es debido y que exista un conductor a tierra (**VERDE o pelado**).

Asegurarse de que toda conexión eléctrica cumpla con los Códigos o las Ordenanzas Locales y el Código Nacional Eléctrico. Si usted no está familiarizado con la instalación eléctrica o los cables de la casa/el edificio son de colores diferentes a los cuales se refieren a continuación, favor de consultar a un electricista calificado.

Una vez que el tubo esté bien sujetado en el soporte de montaje, se puede alambrar el receptor del control remoto, como sigue: Conectar el cable **NEGRO** del receptor del control remoto al cable **NEGRO** que sale del techo con un conector para cable provisto. Conectar el cable **BLANCO** del receptor del control remoto al cable **BLANCO** del techo con un conector para cable provisto. Conectar todos los cables **VERDES** al cable **PELADO/VERDE** del techo con un conector para cable provisto.

\* Como una medida de seguridad adicional, envolver cada conector para cable por separado con cinta aisladora.

Meter el receptor (con el lado plano boca arriba) en el soporte de montaje y cuidadosamente empujar los conectores para cable que tienen cinta dentro de la caja de salida. Dejar que la antena se quede fuera del soporte de montaje.

**FAVOR DE DARSE CUENTA:** Hay que utilizar el control de pared y/o el control remoto para que funcione el ventilador. Si **no** desea utilizar el control de pared, favor de pasar a la sección 7, página 7, para seguir con la instalación del ventilador.

**PARA HACER LA INSTALACION ELECTRICA DEL CONTROL DE PARED**, quitar el interruptor de pared existente. Alambrar el **CONTROL DE PARED** con los conectores para cable provistos así como se muestra en el *diagrama al lado*.

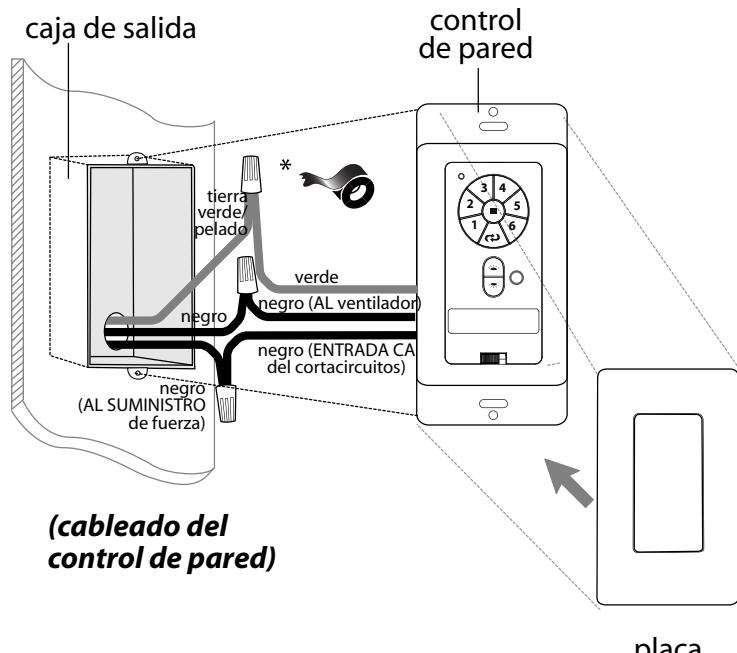
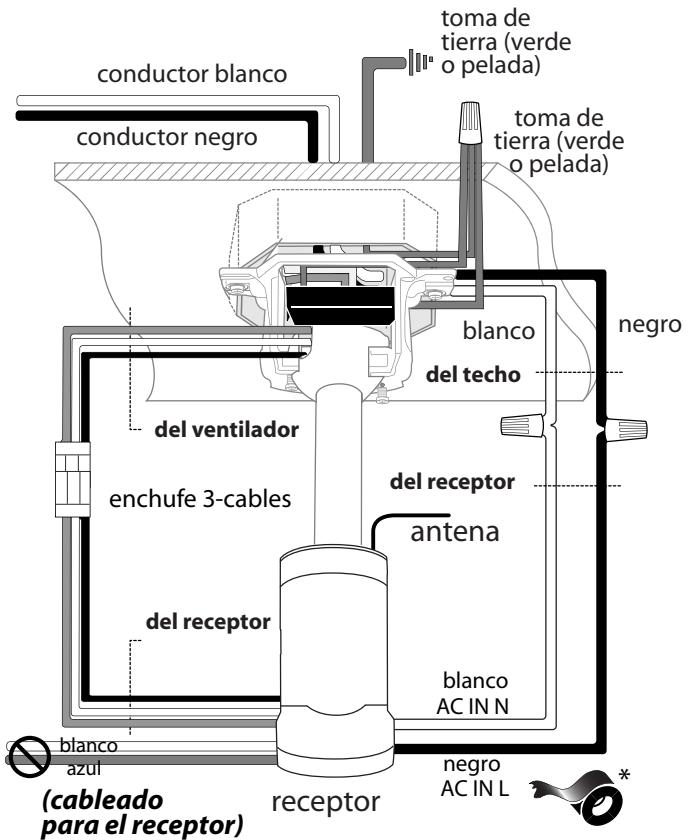
\* Como una medida de seguridad adicional, envolver cada conector para cable con cinta aisladora. Delicadamente meter los conectores para cable dentro de la caja de salida.

**ADVERTENCIA: CONECTAR LOS CABLES SOLAMENTE EN EL ORDEN QUE SIGUE!**

Conectar el conductor a tierra **VERDE** al conductor a tierra de la casa o directamente a uno de los tornillos de la caja de salida.

Conectar un cable **NEGRO** del control de pared al cable principal **NEGRO** (caliente) de la casa. Conectar el otro cable **NEGRO** del control de pared al cable de carga **NEGRO** del ventilador.

Sujetar el control de pared a la caja de salida y asegurarlo con los tornillos del interruptor de pared original. Sujetar la placa delantera al control de pared usando los 2 tornillos provistos con el control de pared.



placa  
Las modificaciones no aprobadas por la parte responsable de la conformidad podrían invalidar la autorización del usuario para manejar el equipo.

\*NOTA: Se han hecho pruebas en este equipo y se ha comprobado que cumple con los límites para un aparato digital de clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Se concibieron estos límites para proveer protección razonable contra la interferencia adversa en una instalación residencial. Este equipo produce, usa y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y no se usa según las instrucciones, puede causar interferencia adversa en la radiocomunicación. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no habrá interferencia en una instalación en particular. Si este equipo sí causa interferencia adversa en la recepción de radio o televisión, que se puede determinar apagando y prendiendo el equipo, se le urge al usuario a intentar rectificar la interferencia tomando una o más de las medidas que siguen:

- \* Orientar la antena de nuevo o localizarla en otro sitio.
- \* Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- \* Conectar el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto al cual está conectado el receptor.

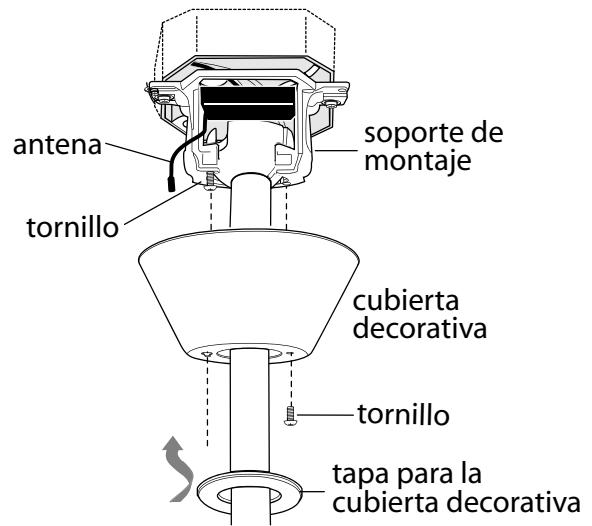
Solicitar ayuda del distribuidor o un técnico de radio/televisión.

## 7. Colocación de la cubierta decorativa.

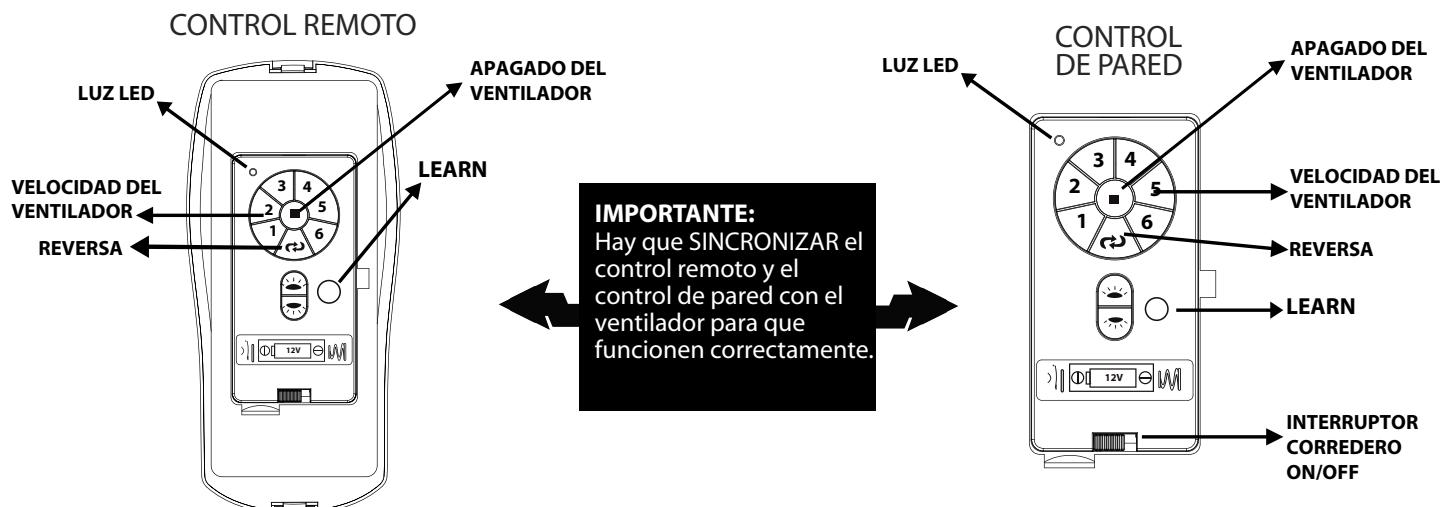
Localizar los 2 tornillos en la parte inferior del soporte de montaje y quitar el tornillo que está localizado más cerca del extremo abierto del soporte de montaje. Aflojar parcialmente el otro tornillo. Elevar la cubierta decorativa hasta el soporte de montaje. Poner la parte redondeada del agujero con ranura en la cubierta decorativa encima del tornillo aflojado en el soporte de montaje y empujar hacia arriba. Girar la cubierta decorativa para cerrarla. Volver a introducir el tornillo que se quitó, y luego apretar bien ambos tornillos.

Subir la tapa de la cubierta decorativa hasta la cubierta decorativa. Empujar la tapa de la cubierta decorativa desde abajo suave pero firmemente hasta que se oiga un clic y encaje en la parte inferior de la cubierta decorativa.

\*Recordar que la antena del receptor del control remoto debe quedar *fuera* del soporte de montaje.



## 8. Proceso de aprendizaje automático./El activar el código.



Instalar la batería de 12 voltios (incluida) en el transmisor y el control de pared (si aplica).

**IMPORTANTE:** Guardar el transmisor lejos del calor excesivo o la humedad. Para prevenir daño al transmisor, sacar la batería si no se va a utilizar el transmisor por un tiempo extendido.

**VELOCIDAD DEL VENTILADOR**, Botones **1 - 6** :Usar para controlar la velocidad del ventilador.

Botón de **REVERSA**: Usar para controlar la dirección del ventilador.

Botón **LEARN**:

Conectar la electricidad. Dentro de 30 segundos de haber conectado la electricidad del ventilador, oprimir y mantener sujeto el botón **LEARN** en el control remoto y/o el control de pared por 5 segundos (o hasta que se emita dos pitidos del ventilador) para sincronizar los controles con el motor del ventilador.

Botón de **APAGADO**:

Se usa para apagar el ventilador.

Interruptor corredero **ON/OFF**:

[control de pared solamente] Usar para prender o apagar el control de pared.

Escoger la tapa para el control remoto y/o el control de pared y sujetarla fijamente en la parte delantera del control remoto/control de pared.

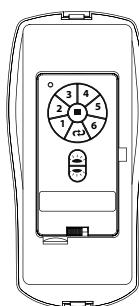
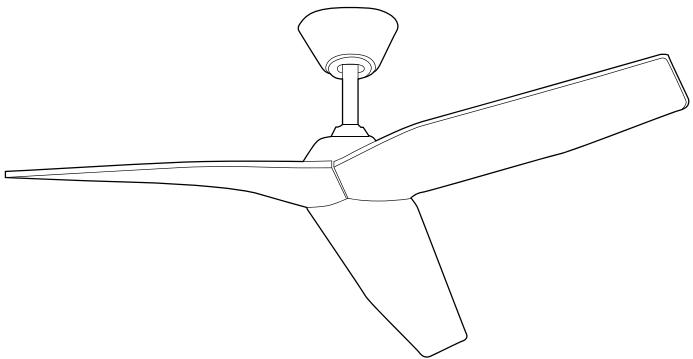
**IMPORTANTE: El Proceso de aprendizaje automático tardará 5 minutos en completarse. Por favor, deje el ventilador encendido durante estos 5 minutos que demora la programación y no proceda a usar el control remoto durante este tiempo.**

## 9.Verificación del funcionamiento del ventilador.

Se le recomienda poner el ventilador a prueba antes de terminar la instalación. Poner a prueba el control de pared (instalación opcional) localizando el interruptor corredero de APAGADO y ENCENDIDO en el control de pared, luego ponerlo en posición de ENCENDIDO (ON). Luego, localizar el control remoto. Verificar las velocidades del ventilador con los diferentes botones de velocidad (1 - 6). Si el control remoto maneja las funciones del ventilador, se ha instalado bien la batería. Si el control de pared y/o el control remoto no controla todas las funciones del ventilador, favor de referirse a la sección "Localización de fallas" para resolver cualquier asunto antes de comunicarse con el Servicio al cliente.

Hay que poner el ventilador en posición BAJA antes de poner el ventilador en reversa. Usar el botón  para que circule bien el aire dependiendo de las estaciones del año. Un ventilador de techo le permitirá subir el termostato en verano y bajarlo en invierno sin notar una diferencia en su comodidad.

**IMPORTANTE:** Hay que sincronizar el control remoto (y, si se aplica, el control de pared) con el ventilador para que funcione(n) correctamente.



## Localización de fallas.

**ADVERTENCIA:** El no desconectar el suministro de fuerza eléctrica antes de hacer localización de fallas para cualquier problema de instalación eléctrica puede causar lesiones graves.

**Problema:** El ventilador no funciona.

**Soluciones:**

1. Inspeccionar el interruptor de pared del ventilador/control de pared.
2. Verificar la instalación eléctrica del control de pared (uso opcional).
3. Verificar la instalación eléctrica del ventilador.
4. Es posible que no tuvo éxito el proceso de aprendizaje entre el ventilador, el control remoto y, si se aplica, el control de pared y que no se activó el código. Desconectar la electricidad y repetir las instrucciones de la sección 8 (página 8).
5. Averiguar que la luz azul se prende en el control remoto de mano cuando se oprime un botón, lo cual significa que sirve la batería.

**Problema:** No funciona el ventilador con el control de pared (opcional) y/o control remoto.

**Soluciones:**

1. Averiguar la carga de la batería en el control remoto.
2. Es posible que no tuvo éxito el proceso de aprendizaje entre el ventilador, el control remoto y, si se aplica, el control de pared y que no se activó el código. Desconectar la electricidad y repetir las instrucciones de la sección 8 (página 8).
3. Si se está usando el control de pared opcional, verificar si aún sirve la batería en el control de pared.

**Problema:** El ventilador se tambalea.

**Soluciones:**

1. Usar el juego para balancear las aspas incluido en uno de los paquetes de artículos de ferretería. *Si no se incluye un juego para balancear las aspas, llamar al Servicio al cliente, 1-800-486-4892, para pedir uno.*
2. Averiguar que se apretó (apretaron) bien el (los) tornillo(s) de fijación en el cuello del bastidor del motor.
3. Averiguar que se apretó bien el tornillo de fijación en la bola que sirve para colgar.

## Garantía.

**GARANTIA LIMITADA DE POR VIDA DE CRAFTMADE/ELLINGTON:**

CRAFTMADE/ELLINGTON garantiza este ventilador al comprador original de grupo familiar para uso interior con las siguientes condiciones:

**GARANTIA DE 1 AÑO:** CRAFTMADE/ELLINGTON reemplazará o reparará cualquier ventilador que tenga funcionamiento deficiente debido a defectos en los materiales o trabajo manual. Comunicarse con el Servicio al cliente de CRAFTMADE/ELLINGTON al **1-800-486-4892** para acordar el reenvío del ventilador. Devolver el ventilador, con los gastos de envío prepagados, a Craftmade/Ellington. Nosotros repararemos o reemplazaremos el ventilador y pagaremos los gastos de envío de regreso.

**GARANTIA DE 5 AÑOS:** CRAFTMADE/ELLINGTON reemplazará o reparará sin costo al comprador original, cualquier motor de ventilador que no funcione de manera satisfactoria a causa de uso normal.

**DEVOLVER EL MOTOR SOLAMENTE,** los gastos de envío prepagados, a Craftmade/Ellington. Nosotros repararemos el motor al comprador o le enviaremos uno de reemplazo y Craftmade/Ellington pagará los gastos de envío de regreso.

**GARANTIA LIMITADA DE 6 AÑOS hasta DE POR VIDA:** CRAFTMADE/ELLINGTON reparará el ventilador, sin costo al comprador original por el coste laboral, si el motor del ventilador no funciona satisfactoriamente a causa del uso normal. Las piezas que se utilizan en hacer la reparación serán facturadas al comprador a los precios prevalecientes en el momento de la reparación.

El comprador original será responsable de todos los gastos incurridos en sacar, reinstalar y enviar el producto para reparación.

Esta garantía no se aplica cuando el ventilador tenga daños por abuso mecánico, físico, eléctrico o por agua resultando en su mal funcionamiento. Se exenta específicamente el deterioro en el acabado u otras partes debido al tiempo o exposición al aire marino bajo esta garantía.

Ni Craftmade/Ellington ni el fabricante se harán responsables por lo que pasa por una instalación inadecuada o el uso impropio de este producto. La compañía no se hará responsable en ningún caso de ningún daño emergente por incumplimiento de esta o cualquier otra garantía expresada o implicada en absoluto. Esta limitación de daños emergentes no se aplicará en estados donde es prohibido.

## Piezas de repuesto.

Para piezas o información, referirse al

"Inventario de piezas" en la página 2.

Servicio al cliente de Craftmade/Ellington:

**1-800-486-4892**

[www.craftmadebrands.com](http://www.craftmadebrands.com)

**Craftmade**  
CEILING FANS Est. 1985